

五
案
常服達生子嗣之希望也

補精丸

神效無比

此丸有強健種族振興國民之效力
專能強壯腎關堅固精道扶助元陽
滋補腎水凡精虧腎虛精薄精冷夢
洩滑精色慾過度精氣耗敗等弊若
不急圖補救致有弱種之憂倘
能早日醒悟速服補精丸使精蟲活

天津估衣街中市華新西藥公司啟

吉林經售處糧米行街五洲大房

小瓶一元二角 大瓶二元

金永不變色
本館主人披露
吉林河南街同芳照相館
(電話一百四十七)

廣告
本館主人披露
吉林河南街同芳照相館
(電話一百四十七)

要件

國際聯盟條約

第五條 除盟約及現時和約之直接規定外其餘事件無論同盟會或行政會議其判定權必須經預會之同盟會員同意

第六條 同盟會之行政會議其判定權必須經預會之同盟會員同意

第七條 同盟會之行政會議其判定權必須經預會之同盟會員同意



東省新聞

烏拉街

銷場改為營業

糧市近報

白總理回長

分所長對調

警廳選升人員

傳聞之誤

哈爾濱

海關分卡裁撤期

吳維成往移

監獄要犯潛逃

榆樹

商民注意印花

警察清查戶口

當商稅例增息

利為利便
利為利便
利為利便
利為利便

奉天

呈請展緩升科費

分所長對調

請借自治公款

區官易人

石頭城

私發紙幣被控

不准設農工銀行

文壇網界

安東

聚眾會從此休矣

槍斃胡匪

黑龍江

建議收回呼倫貝爾案

准添中醫

整頓錢法之辦法

大總統令

王樹幹為東三省

營蓋場知事朱文萃為興隆場

知事趙國霖試署盤山場知事

吳經銓 黑龍江江地方檢察廳檢察長

杜瑞霖 黑龍江江地方檢察廳檢察長

陽雲安 黑龍江江地方檢察廳檢察長

昌言 黑龍江江地方檢察廳檢察長

吉林永衡官銀錢號發行紙幣漫無限制固不自今日始事已無可

或向省政府上言或為省議會建議祇須多數人之秉其公心有

整頓之希望若徒控主事者舞弄專制個人立言雖再進而向中央

控其於金融之紊亂錢法之墮壞仍無纖毫之補救推其所至僅

影戲園
影戲園
影戲園
影戲園

理事長宴客

黑龍江

建議收回呼倫貝爾案

准添中醫

整頓錢法之辦法

大總統令

王樹幹為東三省

營蓋場知事朱文萃為興隆場

知事趙國霖試署盤山場知事

吳經銓 黑龍江江地方檢察廳檢察長

杜瑞霖 黑龍江江地方檢察廳檢察長

陽雲安 黑龍江江地方檢察廳檢察長

昌言 黑龍江江地方檢察廳檢察長

吉林永衡官銀錢號發行紙幣漫無限制固不自今日始事已無可

或向省政府上言或為省議會建議祇須多數人之秉其公心有

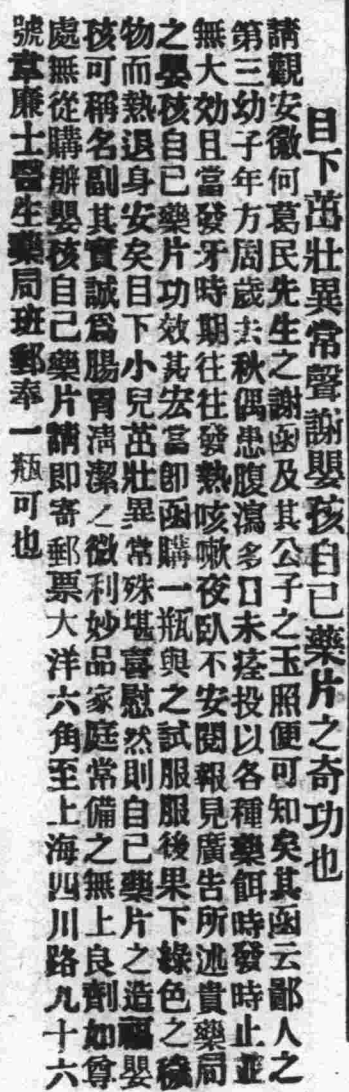
整頓之希望若徒控主事者舞弄專制個人立言雖再進而向中央

控其於金融之紊亂錢法之墮壞仍無纖毫之補救推其所至僅

以聽候宣辦四字了之而已

由頭道溝至吉林時間哩程價目表									
站名	第一次	第二次	第三次	第四次	第五次	第六次	第七次	第八次	第九次
頭道溝	開	到	開	到	開	到	開	到	開
長春	開	到	開	到	開	到	開	到	開
卡倫	開	到	開	到	開	到	開	到	開
飲馬河	開	到	開	到	開	到	開	到	開
下九台	開	到	開	到	開	到	開	到	開
營城子	開	到	開	到	開	到	開	到	開
土門嶺	開	到	開	到	開	到	開	到	開
龍家店	開	到	開	到	開	到	開	到	開
樺皮廠	開	到	開	到	開	到	開	到	開
孤店子	開	到	開	到	開	到	開	到	開
九站	開	到	開	到	開	到	開	到	開
吉林	開	到	開	到	開	到	開	到	開
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店	到	開	到	開	到	開	到	開	到
樺皮廠	到	開	到	開	到	開	到	開	到
孤店子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
九站	到	開	到	開	到	開	到	開	到
吉林	到	開	到	開	到	開	到	開	到
頭道溝	到	開	到	開	到	開	到	開	到
長春	到	開	到	開	到	開	到	開	到
卡倫	到	開	到	開	到	開	到	開	到
飲馬河	到	開	到	開	到	開	到	開	到
下九台	到	開	到	開	到	開	到	開	到
營城子	到	開	到	開	到	開	到	開	到
土門嶺	到	開	到	開	到	開	到	開	到
龍家店</									

啓者本店向在河南街開設多年歷蒙各界諸君賜顧無任榮幸茲以房屋狹



週身虧乏重享康樂皆由天下馳名補藥之功力也

請觀廣西縣知事之確據

世有無數軟弱病弱之及腸胃衰殘者欲求康強之幸福莫不竭力而圖之也因若輩並非年老正在壯年有爲之時無論士商操勞過度耗損致發虛弱困疲矣

韋廉士大醫生紅色補丸乃是天下馳名最珍貴之補藥正合是用蓋是丸所生之新紅鮮血係強健有力能滋補腦筋

榆三君及盧君復初見余形體如此衰殘力勸以試服韋廉士大醫生紅色補丸余即從言向雙門底老威大藥房購丸半打按方服用初服之時僅覺胃部舒暢飲食稍增迨服完半打後諸疾一旦若失身體轉爲康強面容肥胖精神恢復矣此皆韋廉士大醫生紅色補丸之功效有以致之特繕數語以告同胞蓋請試服是丸而速得重享身體康強之喜樂也

奉送小書 凡腦筋衰殘無力者亟須寄一明信片至上海四川路九十六號韋廉士大醫生藥局索取腦系疾病小書一本原班奉送

韋廉士大醫生紅色補丸凡經售西藥者均有出售或函致以上所列地址其價每一瓶英洋一元五角每六瓶英洋八元郵力在內

白禮氏之洋燭妥當便用省費耐久

白禮氏洋燭得天下之名譽因為其洋燭占最優等

白禮氏洋燭皆認為上等多人仿效總未如其優勝

次三十九賞獎會賽國各獲曾
 瑞四路京北海上司公燭洋氏禮白

郭	陳	勞	陳	張	徐	錢	楊	姓
輔	敬	青	蘭	冠	新	小		
標	臣	修	峯	坪	南	之	川	名
英租界大馬路永安公司	北四川路公益坊陳公館	英租界三馬路泰和洋行帳房	英租界三馬路飛路仁和里二號	望平街瑞康顏料號	甯波路乾記街口徐公館	四川路交通銀行	靜安寺路交涉公署	住址
簡英甫	簡玉偕	簡孔昭	簡照南	簡照南	歐炳彬	陳炳謙	姓	
美租界鄧脫路南洋兄弟烟草公司工廠	英租界大馬路西頭三百九十號南洋兄弟烟草公司	英租界分銷處	英租界北四川路南洋兄弟烟草公司	英租界大馬路東頭十二號南	英租界大馬路先施公司	英租界二馬路祥茂洋行帳房	住址	

南洋兄弟烟草股份有限公司擴充改組招股宣言

烈則有振興國貨以救危殆之需格處以組織工廠為亟而出品美觀與外國商如南洋兄弟煙草有限公司者實不多見戰公例舉業進則競爭銳爭乃今日製造土貨之精銷路日廣為華人煙草公司之冠係欲以兄弟一姓之愛其收效已如此矣再查全國華軍力以聯強之其數甚眾更何可限量當股東各否國寶貴逾計不惜以萬里中外一家之愛樂公之全國同胞而得享其利其深慮遠不獨為一公司計也查吾國煙絲耗銀至七十八元南甯兄弟煙草有限公司未設煙廠推廣煙草種植增加製原料公司仍行利用製造各種煙膏及與有關係之各種煙膏數千萬外幣之利權期與其共挽之凡君子垂鑒乎本 南洋兄弟煙草有限公司之牌號註冊造本公司於北京天津漢口濟南青島漢口南京江蘇廣州汕頭廈門雲南省香港新加坡泗水暹羅等處其他各大埠按照營業情形陸續增設分廠及分公司 股份定為一千五百股每股十元以上海通用銀元為本位 一收股自本年八月一日起至九月底止 附設棧房每股先交登證 金一份如未屆期已滿額則當提前截止上列應通布每股再繳十八元以足每股二十元之數倘截股時各處所收證據金超過股份金額當由公司計勻減撥派 一切情形詳載招股章程願入股者請向

●民生救濟法

(二)酌免糧捐 糧米徵捐惡稅之甚。當此米糧騰貴之時。應明令豁免一切稅捐。以誘引糧戶之運糧來省。庶幾糧價可望平落。此亦應由省會議決。咨行。

(三)實行購買組合 零星買物必視臺灣爲吃虧各國因物價昂騰置行購買組合我俗向未行此不知今日之柴米油鹽以及布帛棉絮無往而不貴其故由於錢毛者半由於東省商家看利太重者亦半如能由地方紳富或各鄉友間組合購買商家所得之利既可節省而所獲物品又可較爲優良焉

此外應行注意之點至夥苟有熱心人士地方團體行政當局切實籌謀爲紳富匪淺鮮否則民生日蹙禍伏而發將莫可收拾矣

徐省長蒞吉詠

新任省長徐敬宜氏由京到奉名情

諸要政約小有稽延或俟飭督軍由

日本滿洲商業銀行向在安東設有總行以經營木材融通資金爲業務茲以吉林林業未商並趨發達準備在吉設立支店頃聞房屋已經租妥定本月十五日左右開市

●日人考試譚譯

南滿附屬地如長春遼陽等大站地方均設有實業補習學校公學堂中國人亦准赴校肄業並可研究日語茲南滿會社爲通譯需員特定九日在長春小學校及公學堂分別試驗凡日人之嫻華語華人能日語者程度及格便可分發各站任職刻吉垣之由該兩校出身者多往報名候試

云

●生計困難之揣測談

現因錢毛物貴各界大小充差人員無不日趨窘迫風聞軍警兩界之薪

● 家也前在京區學苑賓講教育原理

日見低落近更每元落至吉錢二十
八吊文每月膳費以三元計則每日
僅得一角(合市錢二吊二百文)以
上分作兩餐無論如何儉省實不易
辦聞該校學生云每日兩餐均用高
米而早餐尚屬稀飯因此不能果腹

不知將何以善其後也

●補習學校開始授課

師範學校創設補習學校情形業經四誌本報現在籌備各事漸見妥協即日(昨日)開課茲將關於始業時預備各項分別誌之

▲辦事細則

當創始之初一切應辦事宜均係由各幹事臨時協定茲已上課則必須更有一定之規程方可依序進行現經各幹事規定辦事細則條理詳密足爲辦事者所遵循

▲選定課本

所用課本雖已幾經研究然極少適宜之本直至昨日始

▲
▲
▲
▲
●
●
●
●
●
●
●

出產之麵其價亦增是以向營販運各商仍掛該縣販運來省銷售計近二日由船運到者業已夥起其貨均卸於省中永升恒升裕泰等號據店業中人云現時扶餘白麵入店者共有五六萬觔其出店價每百斤約二百二十吊文云

開設近諸門面從新建築於本月二號開始營業凡與該號交易主顧均前往致賀乃由該店主備酒款待頗見熱鬧云

●木材價格近訊

日來省垣木材價格稍見跌落如大邊樑在初秋時每根售價二千三百吊者日來落至一千七八百吊然據木商言現在價值雖落而存貨亦甚少蓋其價格落因乃以冬凍在即不宜建築故買主減少價亦由是以落云

●稅捐局注意炭稅

日昨省垣稅捐征收局發出布告略謂查本年分木炭稅征收頗異常減少雖由於營業蕭條然炭商之隱匿偷漏亦為一大原因除由局派員隨時密查外合行布告仰留炭商一體知悉倘再有偷漏隱稅等事一經查出或被告發定

發現患者初則渾身發冷繼又大熱旋竟上

者遂向索驗捐票如無捐票送官究辦此時兩戶既無捐票持驗只得聲具所有而去噫是局稅局之稽查耶然而小民苦矣

●東三省報分館易人

駐青東三省公報分館護理某因請辭去業後劉由奉天總館經理王希哲另派傅仲選接充現已來青接替社址設于省立圖書館東胡同

日內即將通知各界閱報人云

●瑣錄

▲紙煙價漲 日本煙捲價格因小洋落價之影響異常騰貴即次等煙捲每小盒亦漲至銀元二三枚不等而每大包則增價二三之多云

▲鷄卵奇昂 青垣年來百物昂貴為往日所無而日來鷄卵一物價格特昂零售每個須銀一吊每百個須售九十五吊云

●章行嚴君之演說 (再續)

新時代既非裁然為一時代矣則在此時代中之青年欲別於前一代之人自號曰新青年與前一時代之人截然不同亦不可得夫無論何時代之人宜請求最適合於該時代之政治學問以求自立若數此最適合者以新之名號斯亦可耳然決非與舊者析疆分界鴻溝確立之謂也如兩圓台體逐漸分離乃移行的而非超越的既曰移行則今日占新面一勢說舊面亦

欲摧陷而廓清之也故今之社會道德舊者

永行不弊之紙幣。夫幣者弊也。弊從幣生。弊之發始。可易。一審幣此種辦法。俄老犬行之。最愜咱們。不妨而效之。政府議將由交票價。提高余不許。府未必有此能力。不必說。此種好聽的話。要壞不如從速紙幣。價格跌落至一文不值。看他還著不發。不。管情形。大改用。方。者。照。可。多。

短篇小說
秘密地圖
（四）（完譯）
（續）
女曰：「妾所遇者，確爲河原，自信能特識之。」
少將曰：「否否。君言不可盡信。此中必有誤。」言次，目視女面。
女悔然曰：「少將，妾知之矣。」
少將曰：「君知何如河原於君有何恩怨，是何關係軍人之本分不能。余恩怨，今姑與君一談恩怨。」
女搖首答曰：「無怨無德。」復顧他而

將。不。口。要。爲。北。京。之。一。品。花。子。

吉林獨立騎兵團團長梁德軒
省公署顧問諸克聰

▲車站紀事 (十一月四日)
▲晚學 (去青)

左列各縣招聘本報代
派處 願擔任者請函商或面議均
東甯縣 寧安縣

本
 社
 總
 發
 行
 所
 啟

▲吉東印刷社廣告

本社招此排印學徒四
 名年在十六歲以上識
 字者爲合格另有詳章
 到社取閱

英文名人尺牘 全部價六角
 英文尺牘大全 全部價一元二角
 中華尺牘大全 全部價一元三角
 中華尺牘釋例 全冊價一元二角
 分類尺牘大觀 全冊價一元二角
 普通學生尺牘 全冊價二角五分
 共和偉人函牘 全冊價二角五分
 中華女子尺牘 全部價一元五角
 代售水獺領頭大鰐獅單買亦

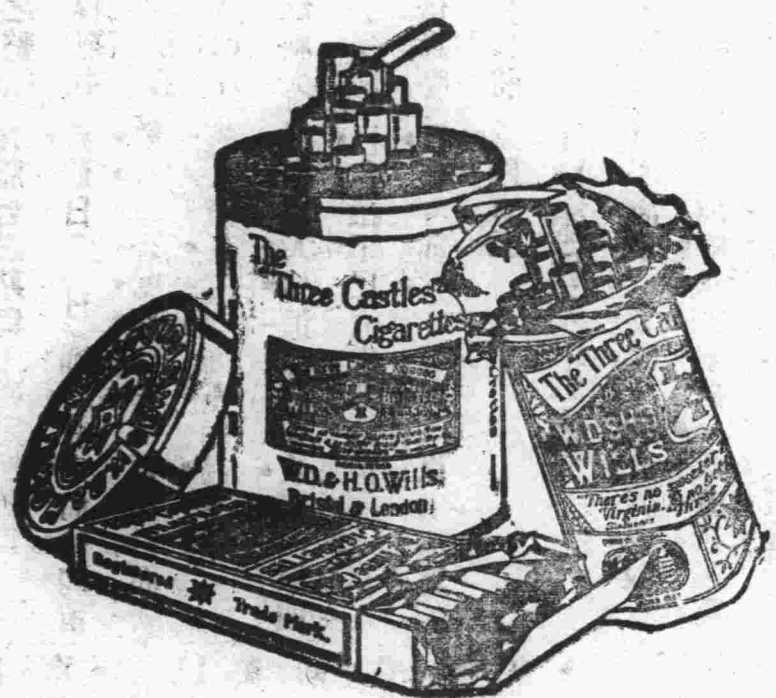
中華書局謹啟

表略測廟業實林吉		
天氣狀況	降水	氣壓
晴・曇	量 無	七百四十五公厘
	氣溫最低	攝氏十三度
	攝氏一度	

(第六版)

三炮台香烟 到底好

果然名不虛傳



細看到底是好

名不虛傳

售出有均店煙大各國中

英美德烟公司

(確在英國名廠製也)

老刀牌香烟

清香適口

天下馳名



駐華英美德烟公司
有限公司英國公司

司令牌香烟

佛及尼族烟



烟枝頂大

烟枝特別 不僅烟枝
改良放大 頂大烟料
以應時需 亦最上品

每聽十五枝
倫敦惠斯民烟公司

注意 價值格外公道

天氣漸寒	冬貨到全	綢緞絨呢
花色皆全	各樣女裙	淨絲衣邊
綉花綢緞	色氣新鮮	花粧用品
名目頗繁	國貨出品	申津選辦
敝號售品	克己價廉	諸君賜顧
請駕親觀	電話通知	即時送看

吉林街南河和興隆綢緞莊謹啓

(電話一百九十三)